



Nr. 63.

Brasovu,

8. Augustu

1853.

Gazeta este pe două ori, adeca: Miercură și Sambăta.
Pără odată pe săptămână, adeca: Mercuriu Pretin-
leră este pe una ană 10 f. m. c.; pe diametru
ană 5 f. în lăințu Monarchiei.

GAZETA

TRANSSELVANECE.

Monarchia austriaca.

SCIRI MAI NOUÉ.

Dupa catu de cu ne audita si miravera iutiéla primim scirile din apusul Europei pe atatu de cu greu putem devini la curoscintia celor ce se lucra si se planuescu in vecinele Principate Danubiane; incat noi scirile cele mai secure de acolo numai, dupa ce dau cate una rotogalu pela Viena, Triestu, Parisu ori London, le putem printrui atici, unde totusi post'a de 4 ori pe săptămână vine si merge la Bucuresti. Asta ce e dreptu nu e scire noua, pentru că decandu se ocupara Principalele totu asia ne merge; si déca si 'ntelnesci cate una fierau transcarpateanu, dela densulu nu poti se îte de catu unele triste spresioni de frica, cumca va si silitu a fi luat din dreptu si a da fruntea cu pericolul. — Atata din Principate. „Dela Constantinopole ne aduce „Gazeta de Triestu“ scirea, cumca desnădarea cauzelor rusu-turcesci e inca departe; cumca Pórtă la svatuirea internumitilor celor 4 puteri a compusu o nota, in care Rusiei i se concede dreptulu de patronat, ear nu de protectorat, de a se mesteca intreble religiose ale besericiei grece si acésta numai atatu, pe catu se mesteca si Austria si Francia, facia cu relegea catolica; si ca nici odata nu va concede o inuriuntia a Rusiei in ramur'a administrativa besericésca, prin urmare că Sultanul isi rezervéza denumirea patriarhilor schisivu numai pentru sine. Totusi solii puterilor straine credu, ca imperatulu Nicolae se va multumi cu atata, pecandu partita rusescă dice din contra, si ca conflictulu in Bulgaria e dupa usia — Speditiunea trupelor turcesci numai incetéza; armat'a turcesca in Bulgaria, se scrie, ca ajunge cifr'a 110000. Pórt'a a mai luat dela 12 zarași armeni 40 milioane piastri imprumutu. La Batum lunga Marea-negra se afla unu corpu turcu de armata de 30,000. Brosiurile resculatore se prindu ne 'ncetatu de catra turci si pe latitori se pune măna fora alegere. Diurnalele din Constantinopole suntu oprite in Principate. In London L. Clarendonu in novisimele desbateri din 12. Augustu parlamentare totu nu vrea sa concéda di de discussione, ci spune numai ca solulu anglicu a reportat despre primirea propusetiunilor vieneze. In Francia diurnalulu „Deba“ da cuprinsulu propusetiunilor vieneze a si potrivit u in tielesu cu ultim'a nota a lui Nesselrode, adica: Pórtă garantésa pentru totdeauna privilegiile grece; nici scimbare intr'a celea nu se pote intreprinde fora invoirea Rusiei. In oieptulu locurilor sante nu se pote nimicu scimba fora invoirea Franciei si a Rusiei. Ast'a o scrie „Deba“. Noi insa vomu crede la scirile ce le vomu citi din diurnale oficiose. — „Constitutionalulu“ crede ca cert'a s'a domolit celu pucinu pene la primavéra si ascrie victoria diplomatiei energicelor masuri ce le luă la incepulu Napoleonu cu tramiterea flotei la insul'a Salamis. — In genere mai toate diurnalele conditionéza pacea de desiertarea Principatelor de trupe muscătesci, fora de a se pretinde spesele invasiunei. —

TRANSSILVANIA. Brasovu, 7. Augustu. Eri avuramu una d'inte cele mai alese serbatori, adeca, serbarea dilei nascerei Maiestatei Sale c. r. apostolice, a cavalerescului nostru Imperatoru FRANCISCU IOSIFU I. Anca in sé'a precesa aniversarei acestia prenunciara o multime de semne veditore de omagiulu celu mai devotu insemnat'a acésta di, caci abia incepú crepuscululu de sé'a si relataea cu suburbiele din preuna se vediura d'intr'odata iluminata. Banda reg. c. r. A. D. Parma intonă imnulu poporalu si ornă festivulu vestimentu, ce-lu imbracase cetatea, cu cele mai frumosé bucati melodișe musicale pene pe la 10 óre de nöpte. Nu putem petrece a nu specifica aci pompösele transparente adaptate la capela romanesca din cetate, care cu frumseti'a sa atraseră totu publiculu la

privirea loru; in frontariulu casei capelei romanesca se află ad. portretul Maiestatei Sale in marimea naturala transparentu si de dône laturi corona cu insemnale imperatesci forte deliciosu luminandu. Multimea poporului spectatoru, fiindu favorisatu si de bland'a lumina a lunei, se prémbă pene aduncu in nöpte pe indesuitele strade. Din'a nascerei Inaltiei Sale Imperatorului nostru in primele ditori de diua su intimpinata de deselete bubuite ale tunurilor din fortarétia si cu masică militara. Pe la 8 óre se tienu fiindu de facia corpulu diplomaticu mai anteiu servitiulu Ddiescu in capela romana din cetate, pontificandu D. prot. Ioanne Popazu, carele cu unu tonu maiestaticu d'impreuna cu asistentii intonara: „Mantuesc Dómne s. c. l.“; inaltindu-se la ceriu rogatiuni devote pentru indelung'a pastrare a vietii M. Sale; eara in fine se cantă de catra tenerimea scolastica d'impreuna cu numerosulu poporu imnulu poporalu, pe candu in frontier'a biserici unu despartiementu de milita dedera indatinatatele salve.

De aci se dusera impreuna cu totii la biserica evangeliica, si de acolo catra 10 óre la biserica rom. catolica, unde cu o pompa rara se serbă misa cea mare de D. abate si reg. consiliariu Antoniu Kotacs de Felfalz, carele-si intrerupse voiajul, numai ca se pote si de facia la solenitatea acesta. Ca o redicatore de inimi devotiene se inaltiara si aci unanime rogatiuni de catra intréga gărzisón'a, alesii tuturoru confesinilor, tote bransiele, magistratulu si communalii, cantandu imnulu poporalu si dandu-se indatinatatele salve.

In onórea dilei acesteia dede D. generalu b. de Ciolich o masa diplomatică, la care s'a ridicatu caldaröse toaste pentru fericirea si victoria Maiestatei Sale Imperatului Franciscu Iosifu I. Alta asemene masa diplomatica dede magistratulu communalu; era comun'a intréga facu unu daru la milita c. r. de 200 fl. m. c. in onórea festivitatii acesteia. —

Pastratu de CERU invinsa i FRANCISCU IOSEFE PRIME,
Candu idr'a menintiase vomindu veninu cu unu tonu!

Manifica pe Domnulu, Romane! din 'naltine;

Ear' Cesarelui vóta: „Fi VICTORU p'alnu TEU TRONU!!“ R. UNGARIA. Pesta, 26. Iuliu. In dilele trecute avuramu onore de a vedé in giurul nostru pe Inaltprésantiania lora DD. episcopi Ivackovits si Kingelatz, carii, dupa representarea si substerneea omagialei multiamiri inaintea Maiestatei Sale, re'ntornanduse din Viena, petrecu unu timpu mai scurtu si in Pesta. — Cu ocaziea acésta fericitara dinsii mai multe familii romane de aici cu visit'a loru; — ear' anumitu sambata in 25. Iuliu Domnulu Ioanne Moesonyi potu sese bucur de present'a acestor mari ospeti si la binecuvantarea mesei. „In salutem totius commensalitatis.“ —

Adoa di, adeca Dumineca dimineatia, Maria Sa, episcopulu Aradu D. Ivackovits cercetă suptu timpulu S. liturgii biserica greco-romana de aici, in carea S. liturgia pecumu dela uevorocós'a si fatal'a bolnavire a parochului romanu Ioanne Rossu nepreruptu, asi si acumu — se tienu in limb'a greca; inse Maria Sa tote acele ceremoniale diceri, ce suntu rezervate unui archiereu fiindu de facia, le grai chiaru in limb'a romana. — Mai era pelunga M. Sa si Revereendissimulu Domnul Nacó archimandritulu Hodosiului. —

Dupa finea S. misse M. Sa Domnulu episcopu su onoratu in re'siedinti'a parochiale cu o saluta solene din partea tutorilor si altorii membri ai comunitatii greco-romane, carii fusera intempinati voiosi de pia primire a Mariei Sale. —

In catu despre Maria Sa episcopulu versetianu Domnulu Kingelatz, scimu, ca in diua acésta s'a repremblatu in Buda la biserica catedrala. —

Buna e dis'a romana: „Totu insulu trage la ai sei“; singura natur'a omenescă, purtata de unu instintu mai inaltu nationalu duce pe omu la acésta altragere simtivera. Macaru de ne aru duce si pre noi

la foculu mamei noastre, care pene candu l'amu parasită și postprinsu nici nu putea să nutrui la sa ne poată înalți, cumu înăldiescun altele pe ai sei, la care noi îngheciăm.

Incheindu cu ocazia uneia acăsta cele dorite, de mi va fi întărită din partea On. Red. cătu de curându me voiu adresa și cu altele.*)

Чева деспре поэзіи регламентă алă процесрой криминала.

Новă регламентă алă процесрой криминала санкционатă прîn преапалта патentă императорескă din 29. Июль 1853 este înălțată dокъмънтă алă атъторă реформе фервinte допите пентру виéда постър сочайă ши чivilă. Ачелă регламентă стă din 436 параграфă дн 20 капете. Бъкросă аиă пъбліка пои дн традициите преапалта патентă санкционътore, центрата пъблікълă кă атътă тайшорд съ се пътрандă де мареа импортандă а ачестеи лецир, а къреi скопълă дналтă есте ка ши алă кондічеi криминале присте totă, жъдекареа ши неденсіреа кримелор, коренчерае шораде дн социетate, дисъ тогъодатă ши аиера привегіре, ка певіпозвăдă пекътă с'ар пате пічіодатă съ из сферă: дар фіндăкъ штимă преа вине къ транслатра и. р. ротонескă din Biena (транслатори DD. Ioane Маiorescu ши Флорианă Аронă) есте дисърінатă из аттентіка префачеро я туткорд лецир, императорескă дн традициите се піте пріві de аттентікъ, адикъ чеа din Biena; дн врътъ фіндăкъ пічі се піте креде къ традициите че с'ар фаче аїреа съ єсъ асеменса челеi din Biena кареа літографітъ се ши тріміте жосă дн провінцій, аиера пои днкъ пофітă ши асъдатă не пъвлікъ, ка съ аиенте сосіреа ачелеташ, каре из ви дн тързіе пічідекъмă преа тълатă. Деокатідатă пои днсемітă ши атътă, къ къ еширеа регламентълă de процесрой криминала кънтигарътă ши не а патра леце органікă прівітore за адміністъръдівнае дрептъд. Йънъ акътă дечи аветă: *kondika chivile, kondika kriminală, reglamentulă procesrой chivile* ши — регламентълă *процесрой криминала*. — Ачестъ лецир din врътъ ера пеапъратă тревбіачбсъ ка съ възъ язвіна, днадать че пріп преан. патентă императорескă din 31. Дек. 1851 с'а десфіндатă *institutul de жюри*, каро ера звѣлă din фактори прівітore аи процесрой криминале din 17. Июнь 1850. Ори кърі омă де омене дн пасъ адикъ преа тълатă, ка де о патре кримна пічідекъмă пічіодатă съ из ръмънă не пефъніатă ши не неденсітъ, дар токма ашea из кътва вреодатă пе віноватълă съ сферо къарб пріп сеитінă жъдекътoree din греческъ, ръмънă ор' лене; центрă ачеста пъблікълă доріа атътă de тълатă, ка дн процесрой криминала съ се днтродакъ ши брешкаре пъблічтate. Ачестъ дорінă ф' днфестатă пріп §. 223 алă похăлă регламентътă, днтр каре се днкетéзъ ка, ка днкетероа черчетърй че дн десфірде жъпра ор' кърі криминала съ пітъ ста фадъ ка аскълтътore: тодă кончінăтă дела історія, тодă адвокатъ апърътore, офіціаліс пойдіанă ши жандарм, професори пъблічнă de дрептърі ши до штінделе статілă: таи днколо че пътвіді крedingari, не карі еар пофі а ф' фадъ с'еф днвінбітълă de криминала, с'еф пътвітълă, дисъ центрă фіекаро (днвінбітълă ор' пътвітълă) ст днгро пітă къто чінчі кредитідері (пентрака днвінбілă съ из ф' преа маре); престо ачеста *premedirele triviale* жъдекътoreскă таи піте да вою ши атъторă персонае опорадіоре de патреа бърбътoreскă. дн пітърă пекътă ви афа джисалă ка кале. Атътă пъблікъ се сокоти de ажкпсă, центрă ка съ контролеze ши din патреа са адміністъръдівнае дрептъд дн кавселе криминала, а кърорă пеаграктаре днтр днвінбітълă ор' пътвітълă аскълтътore ар' ф' форте пеаграктаре de о патръ присте тъсъръ делікатъ. — „*Mesterr Correspondez*“ дъ съ прічепешă, къ инстітутълă de жъраді, къмă ши днпънă процесрой півъ ви пъблікъ ши пітъроеа а тревбітълă съ се делътore din самоле трівпалеорă криминала таи въртосă din ачелă темеi, къчи градылă кълтъре попорълорă ажетріачо фіндă форте діферітă. дн таи тълатă днр' пъблікълă аскълтътore ар' ф' форте пеаграктаре de о патръ аскълтътore: еар' ашea кътвă с'а фъкътă ажкпсă, ворă днтр атъд' бенеи ка тартори аскълтътore ши контролътore я процеселе криминале камă по къд' ворă днкъпесă дн салă ши — din партіклари камă къд' ви лъса пріешиштеле днлъвітър. — дн атъле новă регламентътă алă процесрой криминала есте днсъфлатă de спіртълă оменітъд' ши алă възъндеи; пентракъ de о патре ласъ остандітълă кале дескісă de repreză in acto, еар' из пітă аскълтъ кълтърі de преа формă: еар' de атъ дннітереште не днлълă

претрă провінціалă, ка ор' къндă с'ар днлълă брешкаре днлълă ціврърі че ар' кътишнă таре дн фавброеа осъпдітълă, атънчі осъ робіе пе відъ съ о нітъ скъдé пънъла терминă de чи ană; — ачелei de зече пънъ дн 20 ană, ла трей ană, ши ачес de чіпчі пънъ дн зече ла вітъ ană, днесь таi жосă пічідекъ ши пічіодатă. —

— Аиă обсерватă таi съсă, къ транслатреле императорескă пігріжескă центрă аттентіка ши лінкнедеа традициере а лецир, каре аиă прекътă се штіе се ши тінърескă ши се трімітă пе тóte коміпеле. Ноi тогъдеавна аиă датă о днсемітътate фбр мape, адикъ пе — кътвă ши терітъ — ачестеi таespe de a пъвліка лецир ши дн зітва пістръ ши вітъ вомă пате репеди ажкпсă пънъла че пънъсъ сънтомă пътранпий de іmportan ачестеi лецир; центрă къ днкъ рънъне адекърв' пекътăтă, към пітai лецеa пъвлікалă днлълор, еар' и i пітai publicata и obligat (аксіомă веке), аиă дніброеа ор' кърі лецир кънъ се пе фаче попорълă алтіпінтреа къпоскътă декътă пітai дн лінкнă матерпъ? De ачестă маре адевърв' сънтомă пътранпое респенітіve органе але днлълорв' губерніv, din каре кавсъ из кръдъ атъ спесе; бре дисъ ворă ф' тотă аиера пътранпое ши органе и таелор? Оаре кътвă се таi чітескă вълетінеле? Оаре літайе тóte foile тъкар про форма? Оаре се есплікъ попорълка лецир ши днкътă декретеле челе таi пеанъратă че руе de a къпоскътă? Се леѓъ, се пъстрезъ ачеле фой, с'е се префакъ и такълатъре не бле ви лантă? — Ізадівъ вине сана, къ с йосіff II. днкъ аб' фостă транслатреле днфіндатă: дисъ din дн кръдъле ачелораш аби се таi въдă ін' коло виоле зриме, din кътвă вінъ? съ о спінненă къратъ din віна, ленеа, пеизъсареа и ріндилорв' поштір, ві а пістръ. Веzi ачестă ар' ф' о леge фатă. Осънда еар врътъ пеанъратă дн кълкълă. —

Прівід' дн церіле вечіне, пънъ за че градъ се дештепопорълă de 25 ană днкъбче, декъпд' есістъ *клетінеле* ши фойл есістъ. Discite — пітніті!

— Ноi вине пібліка дн фбр' зінеле патенте че ай о пе днр' пеирејд' веръ пінтра роанă, днпънă традициите оффіcio de върбаді чнострі din Biena, пітai центрата съ ле стідіе кътвă de віна. — (Веzi ши Фібеа трактъ №. 31.)

БЪНАТВ. *Слітікілозиалă маре*, 27. Июль. Ачe дн марпеса романілорв' не маре фбрte віне ши не пътвілескă пітai къндă чітімă деспре фріпоскă спорів че'лă фаче тінерітіеа пістръ пе днтрекътde дн лецир діверсе, камă дн цеперо пе вітъ с'е афъл върваді ізбітори de лецир. Ніч' пои ка тóтъ дннітераре пе афълъл днр'пітълă, чи ка възъріе ранортезъ къ школа ро тънъ de лецеа греко-небнітъ de він' кондівъ с'їндă de він' пострѣ днвъдълорв' Брош-Біанă из датă дн 23. Июль к. в. проѣ de чеа таi днвъдълорв' днлъларе, съчеріндă днвъдълорів'лів' пострѣ пітълъзіре за лаца пеагракълă пъблікъ че с'е афъл de фадъ атътă ши огіціанă дннітерітіеа кътвă ши дн преоді четьцем. Сокетіндă ка пітai пітніті иоте ф' таi пітъл'тъ четітіорілор декътă асеменса штір' десн' дннітераре тінерітіе, deacea и лінсімă ши пои а днлъл'ї ін'ма зеагілорв' націоналіті къ дн штіннідарае деспре фріпоскă ресвітатă алă ессаменілă ачестă. Далă катекетă ка днтрекътde дн стідіе кътвă de еар' дн ачес бравъл' пострѣ днвъдълорв' din історія романъ ши біблія чеографіа, політика, граматіка, чітіреа пеагракъ ши ка літера стръвінне роанă, прекътă ви ка каліграфіа не кавсъ дн zis ачес о възъріе пітъл' възънітъ, а кърі днр'жарівъ днтр дн ачес лъд' възъріе днвъдълорв' из поте съ из кължрашакъ ін'мă тътълърв' пітълълорв', таi въртосă ачелорв' че фбр' дн фадъ асамен' дн вінърв' маре, карі при о къвъттаре de пітълъзіре съ днсъръ ентесіасиацă центрă кълтъра тінерітіе. Дене черім ка остане зеагілорв' днвъдълорв' съ віе врътате de даториа реконпітіцă ши ін'віле а тотă ро тънълă ф' робіе de възъріе пітърв' дн кълтърь.

АВСТРІА. *Biena. Minictepisul de finançe пъблікъ* ка датă din 30. Июль 1853 виуетънă Статуси Асчтпіс' не апъл 1852 дисъ днкъ пъблікъ ашea, къ атъле с'е адикъ траце тогъодатă паралель днтре тодă аиă din врътъ, днченьїлă dema 1845 днкъбче, пріп врътаре пітълъзіре ачеста есте de він' інтерес днвъдълорв'. Паралела се днченьїлă dema an. 1845 din ачес къч' ачестă аиă а фостă че'лă din врътъ порталă, днтр днспеселе Статалă ка ши венітріле зи дн ръвъзесеръ дн ам'ялорв' чеа веке. Днадать аиă din an. 1846 реконпітіцă din Гайдія, дн 1847 чеа din Италия, дн 1848 ил' 49 тóтъ чезе атъле, дн 1850 връгътреа de ръсовој днкъонтра Пресіеи ш. и. а. аввръ днр'жарівъ фбр' ізтербъ аснира зеагілорв' Австрия

Еать таi днченьїлă він' ресвітатă чепералă пе онтă аиă :

*) Socotim, ca a impartasi cele de bupartasită în folosul publicitatelor române o datorie diplomată de zelului vero carui român, precum și publicația loră e obligație morală ca respectele sale dictate de impregnații; prin urmare împartasirile le prețin deosebitu, vorbindu și în genere, dela totă înțelegerintă, ce și înțelesă o datorie sea.

Бюџетълът опдинарів			
Бенітърі:	Спесе:	Присосъ:	Скъзъмъ:
Ф і о р	і н І:		
1845: 160,566,323	152,954,867	7,611,456	—
1846: 164,236,758	163,106,265	1,130,493	—
1837: 161,738,151	168,798,485	—	7,060,334
1848: 122,127,354	167,238,000	—	45,110,646
1849: 149,341,940	271,851,568	—	122,509,628
1850: 182,245,229	250,704,020	—	68,458,791
1851: 202,013,686	260,866,670	—	58,852,984
1852: 224,806,268	274,587,121	—	49,780,853

Естраординарів (пътишне 4 ани)

Бенітърі:		Спесе:	Присосъ:	Скъзъмъ:
Ф і о р	і н І:			
1849: 4,427,598	3,823,774	603,824	—	
1850: 14,007,991	414,062	13,593,929	—	
1851: 17,491,454	20,862,100	—	3,370,646	
1852: 1,558,850	5,225,318	—	3,666,478	

Дин алътърареа бенітърілър ші а спеселоръ се веде, къ пътишне 1845 ші 1846 а ѿ фостъ въл присосъ дн бенітърі, еаръ дн чеизадъ аз рекватъ скъзъмънте съд дефіцитъ ші адикъ:

Пе а. администратівъ		1845 присосъ	7,611,456	Фіор. тк.
1846 присосъ		1,130,493	"	"
1847 скъзъмънти	и	7,060,334	"	"
1848		45,110,646	"	"
1849		121,905,804	"	"
1850		54,864,862	"	"
1851		62,223,630	"	"
1852		53,447,331	"	"

Акъмъ съ алътърътъ пътишне бенітъріле ші спеселе апілоръ 1845 ші 1852 ші ле афълътъ аша :

I. Бенітъріле.		Пе а. 1854: Пе а. 1852:	Пе а. 1852:
A. Бенітърі опдинарій:	Пе а. 1854: Пе а. 1852:	маи тълътъ: маи пълъ:	
Дажде дірентъ	46,751,127	79,537,902	32,786,775
Дажде індрентъ	94,347,667	122,367,910	28,020,243
Бенітърі дн пропріетъціе Статуя, дн монетітъкъ ші вънъръ	4,720,728	5,011,788	291,060
Присосъ дн фондовъл ръсітъоръ	9,723,647	11,959,317	2,235,670
Але бенітърі фелбрите	5,023,154	5,929,351	906,197
Къ тоталъ	160,566,323	224,806,268	64,239,945
E. Беніт. естраординарій	—	1,558,840	1,558,840
Сума тогалъ	160,566,323	226,365,108	65,798,785

(Ва Ѹрта.)

Tierra romanescă și Moldova.

Линеиндно ші астъдатъ итірі deadrentълъ вените din Ипате дн тильтъръшитъ вънъле date denpin зіўриале стрънне, каре поъ пънъ акута съд нъ не а ѿ фостъ вънъскъте, съд нъ дн тильтъръ ачеашъ колоре дн вълъло четітъ дн тильтъръ ачеашъ: аша ведемъ дн тильтъръ о кореспондингъ дн Бакърешти къ датъ 30. Йылъ дн „Бресл. Цайт.“ къмъ командантълъ тръпелоръ тъскълешти пр. Горчаков, отъ дн върстъ de 67 аи, декоратъ къ о същетение de opdine, ар фі арътатъ маи тълътъ респентъ кътъръ епископъ декътъ кътъръ Домпвлъ Църъи къндъ дн тильтъръ дн Бакърешти; къмъ консулълъ цепералъ австр. Dn. de Лабрінъ ии а Фъкътъ чева маи тързіе вісіта ла Dn. командантъ, дн съд ші ачеата пътишне дн фракъ; — къмъ нъ се пътешти дѣтъ консулълъ енглескъ ші французескъ а ѿ Фъкътъ вр'о вісіть събъ ба; — къмъ підіне зіле маи пайтъ консулълъ французескъ а тильтъшитъ твъроръ аченділоръ дн афаръ о потъ а гъвернълъ съдъ, пріп каре Франца протестълъ дн контра окъпълъвіе прінчіпалоръ.

Днъ але кореспондінте аль лві „Banderer“ din Iashii din 3. Августъ репортъзъ, къмъ дн тильтъръ Сале Прінципій Гіка ші Штірбей съд лъсатъ дн партеа Ресіе ла воїа лоръ, дѣкъ вреа съд ба а Ѹрта мандатълъ Пордій, ка съ тіръ ла Константинополе.— Къреспондінте зіче, къмъ съ креде, къ Хосподарівъ Молдавіе нъ се ба Ѹвче пічдекътъ ла Константинополе; еаръ деспре Штірбей нъ съ итіе de секъръ чеа че вреа а Ѹрта.

„K. Ц.“ din 15. Августъ дн тильтъшізъ къмъ дн Бакърешти dominézъ о таре фрікъ къ ла Ст.-Маріе съ ва дн тильтъръ ачеашъ дн тильтъръ ші дн тильтъръ ръши (чеве че дн вълъле півъ нъ съ а креде).

„Балетівълъ офіциалъ“ адъче дн ѿфісъ домнескъ, пріп каре аджстанції Днълъліе Сале Dn. Штірбей, кълітіані Ioane Корнескълъ ші Константинъ Раковідъ, съ днамъ ла рангъ de малоръ; еаръ аташатълъ пе лънгъ ставблъ Домнескъ парчікъ Григоріе Портъбаръ ла рангъ de кълітанъ.

Cronica straina.

TÖRCHI. Konstantinopolie, 1. Августъ. (Днъ Banderer.) Дн ѿвнітъжъ неаштентатъ, каре соси аічъ, къшкълъ о тішкъре пеплькътъ дн кабінетълъ Пордій. Паша дн Босния репортъ ла Константинополе, къмъ цепералълъ Маєрхофер, інспекторълъ консулълъ ч. р. і а декътълъ лві, къ тръпеле австріаче ар ста гата

а трече престе фронтіеръ, дн датъ че верезнъ дншманъ din пънътъ съд стрънъ с'ар днчкерка а контърба паче ші ліпіштеа дн провінціеле Босния ші Ерцеговіна. Паша дн Беліградъ (кълітала Сербіе) дн а къреі фортъръцъ решеде въл пашъ тврческъ) ре- портъ кътъръ миністерълъ тврческъ асемене (везі ші Nr. tr.) къ діферінцъ тотві, къмъ командантълъ днперътескъ австріакъ din Семінъ (Zemona) а декътълъ ачелвіашъ пашъ, къ тръпеле австріаче воръ окъпа Сербіа, дѣкъ кътва ръши воръ трече престе Днъпъре. — Ministerълъ тврческъ пріміндъ ачесте штірі пасе пе зпвлъ din аі съ ка съ днчкере ла ч. р. інтервніціатвъ, днсь пътишне дн ѿфісъ дн Dрагоман, каре прекътъ съ 'пцелене пътъ da пічі о десятчіре. Dрагоманълъ тотві нъ ліпсі а въді къ ачеста ока- сіоне пе скрѣ de омені пестаторнічі ші песекрі. Капъ-Кехаіа (ацептъ) сърбескъ, днчъртатъ din касса ачеста, авѣ о діксісішъ фербінте къ драгоманълъ австріакъ. — Къ тóте ачесте днрчіл п'ар вр'е пічі декътъ съ се стріче къ Австрія; тотві фініеле челе таі корпірате пъ се потъ днфъръла; аша, de есемнъ, съзъ лъдітъ файта къмъ Австрія ва днчкере връштъшіе днодатъ къ Ресія. Ministerълъ тврческъ а тръмісъ кврілъ стръординарів да Босния ші Ерцеговіна, карії дерегъторіелоръ тврчешти d'аколо ле днсеръ інстрікціоні піве.

„С. Б.“ din Сібія маи адаже, къ діпломація стрънъ п'ар аве касъ de а се пъне ла тірапе пептръ въл асемене пасъ аль Австріе, къндъ ачееашъ діпломація ар требві се штіе, къмъ Австрія днкъ 'аре дн опінтъ о політікъ а са пропріе, пе каре ва шті а ші о апера къ тóтъ търіа, ші къ плацълъ Австріе d'a се окъпа Босния ші Сербіа ла касълъ съсъ атінъ с'а ші дн- пъртъшитъ днвнълъ тврческъ пріп інтервніціалъ австріакъ, еар пріміре лъя ва деңінде dela сінгра днчреціяре, дѣкъ днчкере ачесте 2 кърді (а Пордій ші а Bienei) ва domina о вълъ днкъре- дере ші о днчелене днчртъштътъ.

АНГЛА. London, 9. Августъ. Днчре тóте штіріле ші концептъріле політіче дн касъ оріентаъ, каре фъръ капъ ші съмъ днпъ сосіреа въні депеше, орі лъціреа въні файме, факъ салто мортале днтр'вълъ естремъ днчр'алъ, пе плаче тълътъ а ла de базъ ші de кондіктъръ, пе лъпгъ актеле посітіве діпло- матіче, ші десватеріле парламентарі але Албіонолъ, ка въні, че арпкъ о лътінъ посітівъ ші аналісътъре de тóте аль штірі аdevърате орі скорніе, деспре тълте сътъ се днчръштъ дн Прінчіпателе Danubiane. Еле сербескъ тотві о датъ ші de въл акъ магнетікъ, а кърві брънкъ пе аратъ се ведемъ че пъсетъръ апъкъ наеа чертелоръ оріентаъ. — Дела 2. пъпъ дн 8. Августъ пъ съа пъсъ пе тапетъ дн парламентъ касса оріентаъ; дн 8. днсь оеіптълъ десватерілоръ а фостъ маи пътишне касса ачеста дн амбъ каселе. Се ведемъ маи пе скрѣтъ ка кътъ indigпуївне ші пе- ръбаде, с'а ціпятъ

Cedinca парламентъзи англікъ din 8. Asrctъ acspra кассеi оріентаъ.

Маи днчълъ адъче тотві Markisclъ Klaprikapde днвнте дн- къркареа ресо-тврческъ. Днпъ че котеноръ рапортеле зіўралі- стиче din Iashii 28. Йылъ деспре ръстърпареа ші ресіфікареа констітюшніе Mолдавіе. деспре севестрареа трівтълъ, къ каресъ даторъ днріле ачесте Сълтапвлъ: шаі днкъло днчръбъ побівлъ L. pd: „Прімітъ гъвернълъ днкъпоштъндаре деспре евентълъ- ціле атінсе ші дѣкъ а прімітъ, че паші а лътъ дн Ѹрта ачело- рашъ? (Avzidj, avzidj!) Ч'а а лъкрадъ гъвернълъ а касъ, че фелъ de тъсърі а апъкадъ солвълъ лъя ла Боспоръ?“ Maи днкъло зіче Markisclъ къ лъя пъ віне асе дндои пічі кътъ de пъпінъ, къмъ солії Англіе ші аль Франца а ѿ прімітъ пленінгтъ d'a лъкра, къмъ флотеле а пітітъ кътъръ Константинополе, токма de п'а ші ажъпсъ кіаръ аколо, къмъ побівлъ съд апікъ ші кътълатъ (L. Stratford) дн Константинополе а десфъшвратъ о енергіе demп de мареа ачесте Церъ; ші елъ сперъ, къ ва азъ, къмъ, днпъ сосіреа атінелоръ репорте din Iashii гъвернълъ Англіе пъ се ва фі маи „ръгатъ de Ресія“ ка съші dee декъръціївна, чи ва фі провокато акутъ категоріче, ка съ дешерте Прінчіпателе. (Avzidj, avzidj, аскълаци!) Дѣкъ Англія а легатъ тъпіле Пордій ші о а днчнедекътъ аші апъра пропріетатеа са: атвачі Англія піртъ атъта вінъ кътъ ші Ресія. (Avzidj, avzidj!) Елъ днчъ пе пітешти креде ачеста, de оръ че Ресія ші а датъ de тицізъ ажътъ депеша са черкъларъ, че de бъна са воінъ о а днчрентъ: кътъръ кабінетеле Европе, кътъ ші прокътъціївна лві Горчаковъ. (Avzidj, avzidj!) Пъшіреа тръпелоръ ресенітъ дн провінціеле dela Днъпъре орі къ днсемнъз въл ресбоів півліче декътълъ дн контра Търчи, орі е ачеста о піратері. (Ходіе пе таре.) (Avzidj, avzidj!) Азъ пітешти креде ачеста о прівіторълъ ліпіштітъ? (Avzidj!) Днчрареа дн Dardanele, се дѣ къ є днконтра тран- тателоръ, ш'аюи таніера de ръсбоів а Ресіялъ дн контра Търчи а къмътъ десъвжрштъ тóте трактателе, че лъгъ підінъ че каре лъгъ пе Търчи. (Avzidj, avzidj!) Англія скріе поте. Ресія пъшіеште ла ресбоів. Се ворбеште къ проіпгеле din Bienei съа прімітъ вінъ дн Петръполе, dap' пъ се спъне, de че къпрінсъ съптъ ачелешъ, къ, пептръка чіпева съ се пітъ въкъра деспре

бъзла лорд притире, требуе маи наймте съ фие диформатъ деспре копрісълъ лорд. (Авзидъ, авзидъ!) Сола de Бекбріз din Петрово поле аре дукъ дателъ din 3. Августъ, не къндъ пота конференциялъ биенезъ, къре съар къвени ачееа ка респинесъ, пътнай дн 1. Августъ съа тръмисъ din Biela. Къ бънъ съмъ респинесълъ ачела привеште ла чева алтъ прошептъ австріакъ. Ничи каса de съсъ, път чеа де жосъ, път чеа ва прімі веродать де бънъ вънъ прошептъ ка ачела, каре пъ ва лега de kondiціонеа паче днамите de тоте дистантанеа дешертаре а Принципателорд. (Авзидъ, авзидъ!) Пътче потеле ши къриеръ енглезешти алъртъ ич ши коло дн ши прін Европа, о флотъ ръсесъ de 150 варче de тънър, къ внесе оперъдъпоеи ameninцето дн контра България. (Авзидъ, авзидъ!) Ачесте тоте сънълъ антедине, каре че дн фін о декътъраре. Дн фін зіче, къ елъ ши а нердътъ акътъ тоте ръб-дапеа; къ пъ маи е прін пътнълъ а се маи днъдъши интреъдъпоеа: пъ къмъ вреа Англия ани да прадъ опбреа, пъсътъра ши къ ачесте ши дистресе сале материале дн фада Европе? (Авзидъ, авзидъ!) Елъ чеа респинесъ д'адрентълъ ши къардъ.

Lordъ Klapendorn днши аратъ нъререа de ръдъ къ пъ поте да вънъ респинесъ маи комплінитъ декътъ къмъ фд чеа датъ наймте къ 5 зіле. Елъ репетезъ, къмъ елъ дн чеа че се дине de зімъріле вънъ окъпъдъпне перманенте съд ши пътнай апроне de перманенте а теріоріалъ търчесъ прін ръши е къардъ de ачесашъ пърере къ побълъ Маркисъ. Елъ днесь пъ аре ла тънъ штірі оғічібсе деспре аїспатате евенімінте. Елъ пъ врема я пега, къмъ тълте din чеа аїспатате потъ се фіо ши фантъ, тогаш е сілітъ а обсерба, къ ши елъ днъсълъ ка ши дистрилантълъ п'аре алте ісвобре декътъ зіврнамеле ши телеграфеа, ши къ лордъ потъ сокоті, къмъ пептръ вънъ гъвернъ ардъ фі о лісъ de черкъспекдъпне, къндъ ардъ лакра п'ачі п'коло басатъ не асемене репортъ. Елъ път чеа кътъ пъ кредо къ България се ameninцъ, фіндъкъ елъ а прімітъ скрісопръ din Іашъ къ датъ 28. Іюнъ, дн каре се ворбеште деспре барчеле ачеле ка де пешто пълте певіновате. — Скрісопръ din Іашъ din 27. ши din Бекбрінгъ din 26. зітимо атінсеръ че е дрентъ, къмъ окъпъдъпне фаче тълте съпъръръ ла попорблъ de ръндъ, дардъ деспре о модіфікъдъпне а констітюціоне орі де-спре рекрътаре днтръ пътънене п'їтікъ. Нескардъ десватеръ съ-тотбсе дн кара се съсъ съд де жосъ п'ар днлесні къ п'їтікъ сперанда дескъркаре пътівітъ. Негоціаціоніле а латъ акътъ вънъ карактеръ европеонъ; (!!) фіндъкъ днтръ Европъ стъ вънъ ла одалъ п'їтікъ съсъніреа еквілібрълъ п'їтіръмъръ. (Авзидъ!) Дн астфелъ п'їтірълъ сперезъ къ пъ ва маи фі асалатъ (п'їті-п'їтідъ) пептръ тоте сінгъларітъділе асупра стадіалъ негоціаціонілъръ. Дн Виена пъ со фаче п'їтікъ фъръ де днвоіреа Франдъе ши а Англие, ши п'їтірълъ ачесте пъ воръ прімі de бънъ пъті о дескър-каре, каре пъ ва пресерва секвранца ши неденендінда Търчіе de верче перікълъ. (Авзидъ, авзидъ!)

Lordъ Maltsevri трае атендівнеа днтръако, къмъ се апроне пророгареа парламентълъ. Надівна сімдеште, зіче Лордълъ, къмъ еа се афъ дн ажъпълъ ресбелълъ ши пъ штіе п'їтікъ къмъ стъ акъйле гъвернълъ къ Ресіа. (Апласъ.) Еа штіе пътълъ ворбеле фрскімътъ днтръ Парісъ ши Петрополе, къчі гъвернълъ Брітание съа тоте кодітъ днадинъ а се декътъра асигра обітълъ ачесте атътъ de днпортантъ. *Lordъlъ* зіче, къ елъ сперезъ къмъ D. секретаріе de естернъ, днамите de че с'ардъ десфаче парламентълъ пе вро 5—6 літъ, *) ва дескопері днере дн къвінто маи респіката декътъ пътъ акътъ: дектъ дешъртареа, репедеа ши пеатъната дешъртаре (а Принципателордъ) съа пътъ de kondiціонеа пеатърътъ (сънъ чиа пог) (Авзидъ, аскълтадъ!) къчі фрасеа „окъпъдъпнеа перманентъ“ се пътъ дн фортъ деосе-бите кіпкъръ еспліка.

Lordъ Klapendons днкредінцъ, къмъ дешертареа (Прин-ципателордъ) се юа de kondiціонеа пеатърътъ, (апласъ) елъ днесь се ръгъ де обсервъдъпнеа, къмъ пъ гъвернълъ а фостъ ачела, каре съа кодітъ а дескіде кајсътъ оріентале о десватеръ п'їтікъ (ескі-тъпълъ де мінзінре din маи тълте пърцъ); чи побълъ Маркисъ кончедъндъ ръгъреи маи тълторъ лордъ недененділъ de гъвернъ днши ретрасе пріма тоцівне. (Авзидъ, авзидъ!) Днамите de пророгареа парламентълъ ва диформата гъвернълъ пе парламентъ деспре тоте къте се потрівске къ респектълъ интреселордъ статъмъ.

Lordъ Emanborzg атінцу штіреа, къмъ Ресіа чеа дела Персіа ка съд съи п'їтіре о datopie таре, съд съи dea пептръ ea провінчія Тафісъ. **)

A. Klapendoron респинде къ п'аре штірі оғічібсе деспре ач-еста ши къ файма i ce веде пејнтемеітъ. —

(Ва зірта.)

*) Прін телеграфъ се прімі штіреа, къмъ парламентълъ сеа днкіде път 18 опр 20. Августъ.

**) Datopia днпъ зіврнаме е de 80 міліоне.

Дела Domnulъ архімандрітъ иі фостъ апіністраторъ дічесъ Арадълъ. Патріцъ Попеску, не зънга ши. амваль дела с. С de 5 ф. т. к., съа прімітъ колекіе din протоп. Борошінєлъ прін D. протоп. Теренція Рау; ии ad. Дела комплітъціе: Борош Шевеш съа адепатъ 1 ф., Бочані 18 кр., Крокна 1 ф. 48 кр. Лазі 10 кр., Монче 8 кр., Негра 8 кр., Равна 12 кр., Слатів 12 кр., Холт-Мезен 34 кр.; фаче сънта 9 ф. 30 кр. т. к.

D. Vasiliu Аксенте, din Mediaш, ажъпкъ жд. 1 ф., Савалъ д. Фріжа ши Dimitrie фівлъ съд 24 кр., Ioanne Тыфа 16 кр., Ioann Аксенте 10 кр.; сънта 1 ф. 50 кр.

Прін D. Николај Nari, спірітвалъ иі кооператоръ дн Biela каре деде 12 ф. тк. аи маи контрівітъ иі зіртътъріи DDN къ сімръ побілъ пептръ падіоне: Ioanne 8рс, каптордъ ла C. Барвар 1 ф., Николај Панів 1 ф., Алітий Блъсіанъ 1 ф., Петръ Салка 1 ф., Ioanne Балінте 1 ф., Петръ Міхалів 1 ф. 20 кр., Георг Ресе 1 ф., Ioanne Гаіз 1 ф. 30 кр., Alessandrъ Мікъ 1 ф. Vasiliu Daniile 1 ф., Ioanne Попъ 1 ф. 30 кр., Георгій Събъ 1 ф. 20 кр., Ioanne Ласте 1 ф., Ілью Балка, студентъ 2 ф., ілъ ши Петръ Міхалені, студентъ 1 ф. 20 кр.: сънта 30 ф. т. к.

Прін D. профосъ рец. к. Страсондо Івка Міклес: DD. Флоріана Міклес ши компань са Івліана Міклес не амваль 1853 4 ф. 30 кр.

Дела D. Тома Шербан, парохъ рошънъ ши віче-діаконъ д. Кареі-таре 4 ф. ши тоте прін Даіт фіелъ Марія, Івліана ши Тесесіа 6 ф.; сънта 10 ф.

Дела комплітатае Фелідора зънгъ Брашовъ, дн 7. Апр съа прімітъ 11 зікъдъ de пънъ, о кътъшъ ши 39 кр.: еаръ ф 21. Маи din предълъ стріжеселордъ въквате кіре та 3 ф. 18 кр. съа прімітъ пътнай 2 ф. 18 кр.

Прін D. ч. р. комісаръ черк. Беклоанълъ Бістріде Хапіе къ датъ Шаю-Ошорхе 11 ф. колекіоне.

Прін Domnulъ Георгій Чонгаріс, локвідінте фінка. рец. кол Страсондо, съа прімітъ зіртътъреле колекіе din Тенішора, съвр-білъ Фабрікъ ши але: D. Emma Серебр., сочіа D. Teod. Серебр. прін. тгівінъ din Ягоша а датъ 5 ф.; Дамічела: Івліана Пе-ріанъ 2 ф., Марданена Іанквідеска 3 ф., Екатеріна Попеску, п'ожокъ 1 ф., Елена Мінтеанъ, т. чісм. 1 ф., Ана Александру, т. чісм. 1 ф., Екатеріна Стоікавіда, т. чісм. 1 ф., Екатеріна Ді-метровічъ, п'їкторесъ 1 ф., Елісакета Мессімовічъ, аренд. 1 ф Anna Nѣдъшанъ, т. кропор. 30 кр., Марія Ільюшъ, т. стріїдардъ 30 кр., Елісавета Міхайлъ, т. стріїцъ 40 кр., Івліана Горопъ, т. чісм. 1 ф., Івліана Іоанеску, т. чісм. 1 ф., Екатеріна Біріман, т. чісм. 24 кр., Елена Ільюшъ, т. стріїцъ 1 ф.; Ioanne Ілья, п'їдътъорів 1 ф., Mardalina Dinna, днп. ръм. дн Ремете 1 ф. Domnika Корней, днвъцъ дн Молініца 1 ф., Natalia Попеску т. чісм. 1 ф., Елінія Попеску, т. п'ожокъ 12 кр., Елена Ілкай т. п'ож. 12 кр., Елена Стапікъ, екон. 30 кр., Нарасчева Кукъ т. чісм. 30 кр., Івліана Александру, т. п'ож. 1 ф., Елілія 8-н-греанъ, п'їкторе 20 кр., Екатеріна Съкъльшанъ 1 ф., Ана Дан пропр. de касъ 24 кр., Агніджа Kipda, п'їгу. 1 ф., Екатеріна Стапікъ, п'єт. 1 ф., Івліана Міръ, сочіа D. Ефтініе Міръ 30 кр. Івліана Іоанеску, т. чісм. 1 ф., Andreia Бъльшанъ, локотъ. др. рец. конт. Страсондо Nr. 61, 3 ф., Нарасчева ши Maria Чор-тъсъ 1 ф., Івка Міклес, проф. din рец. конт. Страсондо дн Венециа 1 ф.. Флореа Міклес, сочіа D. проф. Міклес дн Італія 1 ф. Стефанъ Дечко, ассіст. дн Ліпова 30 кр.. Стефанъ Кірілеска фоствлъ преотъ, еар dergrad. de серви 20 кр., Елена Сенеданъ днвъцъ 30 кр., Георгій Чонгаріс, локотъ. дн рец. конт. Страсондо Nr. 61, 10 ф. 4 кр.; сънта 50 ф. 6 кр. т. к. (Ва зірта.)

BENZAPE DE СТЫПІНЪ.

Стыпіна лві Балабанъ, че е пътнай дн деңтътъре de ½ ордела Четать ши стъ днтръ днлъ локъ фртосъ ши романікъ днтръ чеелалте але Бжесей, пъ деңтътъре de Фънтьна лотрімър дн дн зілъ Тъмпей, съ афъ de вънзаре къ прецъ de 2500 ф. т. дн тънъ ліверъ, пельнгъ каре прецъ се маи чеде кътътърътъ рълъ ши тобімареа каселордъ de съсъ.

Ачестъ гръдинъ, пре акомодатъ пептръ локвідъ de вар-ші интреъвіцабіль ши пептръ алте скопівръ, о пітіе чінева прецъ пътнай възжандъ дн персопъ, de ачееа се трае лівареа амінте п'їлікълъ дорітордъ de а о кътъпъра, ка boindъ а се конвінце, с'їнне воіасъ ace adresa, съа днтръ та пропріетарълъ ei л' каса лві Константинъ Емануїль. Дн ліпна ачеста ши чеа війтъръ се ва афла пропріетарълъ дн тотъ зіза ши дн пътната стыпінъ каре, фіндъ дн веічітътатае стыпінъ лві Клюсів днтръ о пъсетъръ романікъ днпъ къмъ ши о алесъ ачеста, пъ маи аре ліпсъ д рекомъндъцъпне.